

## DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI

tat-13 ta' Marzu 2013

li tirrifjuta restrizzjoni tal-awtorizzazzjoni ta' prodott bijoċidali li fih l-indoxacarb innotifikat mill-Ġermanja skont id-Direttiva 98/8/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

(notifikata bid-dokument C(2013) 1366)

(Il-test bil-Ġermaniż biss huwa awtentiku)

(2013/130/UE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva 98/8/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 1998 dwar it-tqeghid fis-suq tal-prodotti bijoċidali <sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 4(4) taghha,

Billi:

- (1) L-Anness I tad-Direttiva 98/8/KE fih il-lista tas-sustanzi attivi approvati fil-livell tal-Unjoni għall-inklużjoni fil-prodotti bijoċidali. Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2009/87/KE tad-29 ta' Lulju 2009 li temenda d-Direttiva 98/8/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill biex tinkludi l-indoxacarb bhala sustanza attiva fl-Anness I għaliha <sup>(2)</sup> ziedet is-sustanza attiva indoxacarb mal-prodotti li jappartjenu għat-tip ta' prodott Nru 18: Insettiċidi, akariċidi u prodott għall-kontroll ta' artropodi oħra, kif iddefinit fl-Anness V tad-Direttiva 98/8/KE.
- (2) Id-Direttiva 2009/87/KE tehtieg li l-Istati Membri jivvalutaw, bl-iskop li tinghata l-awtorizzazzjoni għal prodott, kwalunkwe xenarju rilevanti ta' użu li ma għex indirizzat b'mod rappreżentattiv fil-valutazzjoni tar-riskji fil-livell tal-Unjoni.
- (3) Il-kumpanija DuPont de Nemours (Deutschland) GmbH ("l-applikant") baghet applikazzjoni lir-Renju Unit għal awtorizzazzjoni ta' prodott li fih l-indoxacarb ("il-prodott ikkontestat") skont l-Artikolu 8 tad-Direttiva 98/8/KE. L-ismijiet u n-numri ta' referenza tal-prodott ikkontestat fir-Reġistru għall-Prodotti Bijoċidali ("R4BP") huma indikati fl-Anness ta' din id-deċiżjoni.
- (4) Fit-28 ta' Ottubru 2011, ir-Renju Unit awtorizza l-prodott ikkontestat għall-kontroll tan-nemel. Skont dik l-awtorizzazzjoni, il-prodott jista' jiġi applikat biss fid-djar residenzjali u madwarhom, f'faċilitajiet industrijali, f'uffiċċji, imħażen, kċejjen kummerċjali, sptarijiet, skejjel, ċentri tal-kura, lukandi, karozzi tal-linja, ferroviji, ajruplani u stabbilimenti kummerċjali u ta' bejgh bl-imnut. Dik l-awtorizzazzjoni tipprevedi wkoll li l-applikazzjoni tal-prodott ikkontestat f'żoni fejn jiġi servit l-ikel jew l-għalf jew stabbilimenti tal-għalf tista' ssehh biss bhala trattament fil-qsim u x-xquq. L-awtorizzazzjoni stabbilixxiet li fuq il-prodott kellu jkun hemm tikketta bil-kliem li ġej:

"Mhux għall-użu f'żoni fejn ikel/għalf, utensili għall-ikel jew uċuħ li jintużaw għall-ipproċessar tal-ikel jistgħu jiġu f'kontatt mal-prodott jew ikkontaminati minnu".

- (5) Fil-21 ta' Diċembru 2011, l-applikant baghat applikazzjoni kompluta lill-Ġermanja għal rikonoxximent reċip-roku tal-ewwel awtorizzazzjoni fir-rigward tal-prodott ikkontestat.
- (6) Fit-23 ta' April 2012, il-Ġermanja nnotifikat lill-Kummissjoni, lill-Istati Membri l-oħra u lill-applikant dwar il-proposta taghha li tirrestringi l-ewwel awtorizzazzjoni skont l-Artikolu 4(4) tad-Direttiva 98/8/KE billi teskludi l-protezzjoni tal-ikel mill-użi awtorizzati maħsuba tal-prodott ikkontestat.
- (7) Bhala ġustifikazzjoni għan-notifika, il-Ġermanja fis-sottomissjoni taghha sostniet li l-prodotti użati għall-protezzjoni tal-ikel huma koperti, għal dan il-għan, bir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqeghid fis-suq ta' prodott għall-protezzjoni tal-pjanti u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE <sup>(3)</sup>, u huma għalhekk esklużi mill-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 98/8/KE jekk l-ikel protett jikkonsisti minn pjanti jew prodott tal-pjanti fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 3(5) u (6) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009.
- (8) Il-Kummissjoni stiednet lill-Istati Membri l-oħra u lill-applikant biex jissottomettu kummenti bil-miktub rigward in-notifika fi żmien 90 jum skont l-Artikolu 27(1) tad-Direttiva 98/8/KE. Intbagħtu kummenti qabel l-iskadenza mir-Renju Unit, Franza u Spanja. In-notifika għet diskussa wkoll bejn ir-rappreżentanti tal-Kummissjoni u r-rappreżentanti tal-Awtoritajiet Kompetenti tal-Istati Membri għall-prodotti bijoċidali waqt il-laqgħa tal-Grupp li Jiffaċilita l-Awtorizzazzjoni tal-Prodotti u r-Rikonoxximent Reċiproku tat-22-23 ta' Mejju 2012 li fiha l-applikant kien preżenti.
- (9) Peress li ma hemmx dubju dwar li l-prodott huwa kopert bid-definizzjoni ta' prodott bijoċidali fl-Artikolu 2(1)(a) tad-Direttiva 98/8/KE, li jrid jiġi eżeminat huwa sempliċiment jekk il-prodott huwiex madankollu eskluż

<sup>(1)</sup> ĠU L 123, 24.4.1998, p. 1.<sup>(2)</sup> ĠU L 198, 30.7.2009, p. 35.<sup>(3)</sup> ĠU L 309, 24.11.2009, p. 1.

- mill-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 98/8/KE permezz tal-Artikolu 1(2)(r) ta' dik id-Direttiva għal finijiet ta' ċerti użi, f'liema każ dawk l-użi partikolari jkunu jehtieġu awtorizzazzjoni addizzjonali skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009.
- (10) Għaldaqstant skont l-Artikolu 2(1)(a) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 dak ir-Regolament ma japplikax għal prodotti li l-għan ewlieni tagħhom huwa meqjus li huwa l-iġjene iktar milli l-protezzjoni ta' pjanti jew ta' prodotti tal-pjanti.
- (11) Il-prodott ikkontestat huwa, fost affarijiet oħra, maħsub għall-użu bħala insettiċida kontra n-nemel fil-kċejjen kummerċjali. Wahda mill-intenzjonijiet ta' tali użu tista' tkun il-protezzjoni ta' prodotti tal-pjanti kif iddefinit fl-Artikolu 3(6) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, li jistgħu jinkludu l-ikel.
- (12) Il-prodott ikkontestat huwa maħsub wkoll għal għadd kbir ta' oqsma ta' użu, fejn mhux se jaqdi l-għan li jipproteġi l-ikel li jikkonsisti minn pjanti jew prodotti tal-pjanti. Barra minn hekk, anki l-applikazzjoni fil-kċejjen kummerċjali ma tistax titqies bħala maħsuba l-ewwel u qabel kollox għall-protezzjoni tal-prodotti tal-pjanti: L-ewwel nett, il-prodott ikkontestat ma għandux jiġi applikat direttament fuq l-ikel jew indirettament jiġi f'kuntatt mal-ikel permezz tal-applikazzjoni fuq strutturi vojta. It-tieni, hafna mill-prodotti użati fi kċina kummerċjali mhumiex prodotti tal-pjanti<sup>(1)</sup>. It-tielet, Stati Membri oħra minbarra l-Ġermanja infurmaw lill-Kummissjoni li l-prodott ikkontestat jintuża fil-kċejjen għall-konformità mar-rekwiżiti ta' iġjene ġenerali skont l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 852/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar l-iġjene tal-oġġetti tal-ikel<sup>(2)</sup> għall-istadji kollha tal-produzzjoni, l-ipproċessar u t-tqassim.
- (13) Peress li l-iskop ewlieni tal-prodott ikkontestat huwa l-iġjene iktar milli l-protezzjoni ta' pjanti jew ta' prodotti tal-pjanti, il-prodott mhux eskluż mill-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 98/8/KE bis-sahha tal-Artikolu 1(2)(r) ta' dik id-Direttiva għall-iskop tal-użu tiegħu fil-kċejjen kummerċjali. Il-Kummissjoni għalhekk tikkunsidra li r-restrizzjoni mitluba mill-Ġermanja ma tistax tkun iġġustifikata għar-raġunijiet ipprezentati.
- (14) Il-miżuri previsti f'din id-Deciżjoni huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Prodotti Bijocidali,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

#### Artikolu 1

Il-proposta mill-Ġermanja għar-restrizzjoni tal-awtorizzazzjoni mogħtija mir-Renju Unit fit-28 ta' Ottubru 2011 tal-prodott imsemmi fl-Anness, billi tiġi eskluża l-protezzjoni tal-ikel mill-użi awtorizzati maħsuba tal-prodott, hija triffutata.

#### Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lir-Repubblika Federali tal-Ġermanja.

Magħmul fi Brussell, it-13 ta' Marzu 2013.

Għall-Kummissjoni  
Janez POTOČNIK  
Membru tal-Kummissjoni

<sup>(1)</sup> Ara, f'dan ir-rigward, dokument gwida ppubblikat li dwaru hemm qbil bejn is-servizzi tal-Kummissjoni u l-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri għad-Direttiva dwar il-Prodotti Bijocidali 98/8/KE u għad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE (ĠU L 230, 19.8.1991, p. 1) dwar il-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti bl-isem ta' "Demarkazzjoni bejn id-Direttiva 98/8/KE dwar it-tqegħid fis-suq tal-prodotti bijocidali u d-Direttiva 91/414/KEE li tikkonċerna t-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti", disponibbli fuq il-websajt [http://ec.europa.eu/food/plant/protection/evaluation/borderline\\_en.htm](http://ec.europa.eu/food/plant/protection/evaluation/borderline_en.htm)

<sup>(2)</sup> ĠU L 139, 30.4.2004, p. 1.

## ANNEX

Prodott li ghalih il-proposta mill-Ġermanja ta' restrizzjoni tal-awtorizzazzjoni moghtija skont l-Artikolu 4 tad-Direttiva 98/8/KE, hija rrifjutata:

Isem il-prodott fir-Renju Unit	In-numru ta' referenza tal-applikazzjoni tar-Renju Unit fir-Registru għall-Prodotti Bijocidali	Isem il-prodott fil-Ġermanja	Numru ta' referenza tal-applikazzjoni tal-Ġermanja fir-Registru tal-Prodotti Bijocidali
DuPont Advion Ant Gel 0,05 %	2010/1949/4987/UK/AA/5945	Advion® Ameisen Gel	2011/1949/4987/DE/MA/28005